

## 1. Základné ustanovenia

Malý Plavec s.r.o., IČO: 51893860, so sídlom: Hurbanova 11, Topolčany (ďalej len „Malý Plavec“) je poskytovateľom a zabezpečovateľom kurzov Letný kemp ako aj Intenzívne plavecké kurzy. Tieto všeobecné zmluvné podmienky upravujú zmluvný vzťah medzi Malým Plavcom a rodičom alebo zákonným zástupcom dieťaťa (ďalej len „rodič“) pri organizácii Letného kempu (ďalej len „kemp“) a Intenzívneho plaveckého kurzu (ďalej len „kurz“), ktorého sa dieťa rodiča (ďalej len „dieťa“) zúčastní. Dieťaťom je každá osoba mladšia ako 18 rokov ktorá je zastúpená rodičom. Tieto podmienky sú pre zúčastnené strany záväzné.

## 2. Prihlásenie

1) Zmluvný vzťah medzi Malým Plavcom a rodičom vzniká na základe vyplnenia Registračnej prihlášky na Letný kemp 2022 a prihlášky na Intenzívny plavecký kurz (ďalej len „prihláška“) v elektronickej podobe cez formulár na webovej stránke [www.malyplavec.sk](http://www.malyplavec.sk)

2) Prijatie prihlášky, zaslanej v elektronickej forme, je Malým Plavcom potvrdené spätným emailom, ktorý je potrebný na uzatvorenie platnej a účinnej Zmluvy o Letnom kempe. (ďalej len „zmluva“). Týmto má zmluva zachovanú písomnú formu (prijatie návrhu v zmysle ustanovenia § 43c ods. 1 Občianskeho zákonníka).

3) Po prijatí prihlášky zo strany Malý plavec môže rodič pred začatím čerpania služieb kurzu od zmluvy kedykoľvek odstúpiť, a to písomným oznámením, ktoré je účinné dňom jeho doručenia Malému plavcovi. Pri odstúpení od zmluvy je rodič povinný uhradiť Malému Plavcovi storno poplatky tak, ako je to uvedené v článku 4 (Storno podmienky).

## 3. Cena a platobné podmienky

1) Cenou sa rozumie celková cena uvedená v zmluve.

2) V prípade vzniku zmluvného vzťahu v lehote kratšej ako 7 dní pred začatím kurzu je rodič povinný zaplatiť 100% ceny za kurz (podľa platného cenníka na každý kurz).

5) Cenu za kurz treba uhradiť prevodom na účet alebo vkladom v hotovosti na číslo účtu IBAN SK971100000002940060125, a to najneskôr 7 dní pred začatím kurzu.

6) Zmluvná sankcia za omeškanie: Ak sa dostane rodič pri plnení záväzkov zo zmluvy do omeškania, môže si Malý plavec účtovať zákonný úrok z omeškania podľa Nar. Vlády SR č. 87/1995 Z.z.. Pri omeškaní rodiča s úhradou ceny je Malý Plavec oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť (čl. 8 bod 1) a rodič je povinný uhradiť všetky náklady, ktoré Malému plavcovi nesplnením povinnosti rodiča vznikli. Týmto ustanovením nie je dotknuté právo Malému plavcovi na náhradu škody a ušlý zisk.

## 4. Storno podmienky

1) Podmienky pre odstúpenie od zmluvy o kurze, vrátenie už zaplatenej ceny a zaplatenie storno poplatkov sú nasledovné:

a.) odstúpenie bez storno poplatku: do 7-ho dňa pred termínom prvého dňa kurzu. Ak v tejto lehote už rodič za kurz zaplatil celú cenu táto mu bude vrátená do 14 dní.

b.) odstúpenie so storno poplatkom vo výške 20 % z ceny kurzu: v lehote do 5 dní pred termínom prvého dňa kurzu, vrátane. Zvyšná časť už zaplatenej ceny za kurz bude rodičovi vrátená.

c.) odstúpenie so storno poplatkom vo výške 100% z ceny za kurz v lehote 4 a menej dní pred termínom prvého dňa kurzu.

2) Malý Plavec si vyhradzuje právo na operatívnu zmenu podmienok kempov a kurzu alebo programu, ak z objektívnych dôvodov, zásahov vyššej moci, rozhodnutia štátnych a iných príslušných orgánov, alebo mimoriadnych okolností, ktoré Malý Plavec nemal možnosť ovplyvniť a predvídať, nie je možné program kurzu a kempov zabezpečiť. Pri úplnom zrušení kempov a kurzov je Malý Plavec povinný vrátiť rodičom zaplatenú cenu za kurz.

## **6. Organizácia denného kempu a kurzu**

1) Denný kurz a kemp prebieha od pondelka do piatku podľa rozpísaných termínov na internetovej stránke [www.malyplavec.sk](http://www.malyplavec.sk). Deti sú odovzdávané do kurzu a kempu medzi 8.00 – 8.30 hod a preberané sú z denného kurzu do 16.00 hodiny. Rodičia sú oboznámení s denným programom v kurze a kempe.

2) Dieťa môže nastúpiť do kurzu a kempu iba v prípade ak bude mať riadne vyplnenú prihlášku, zaplatenú cenu za kurz a odovzdá aktuálne Vyhlásenie rodiča/zákonného zástupcu o spôsobilosti dieťaťa na nástup.

3) Ak v dôsledku uvedenia nepravdivých alebo neúplných údajov v nástupnej lekárskej dokumentácii dieťaťa dôjde k ohrozeniu zdravia dieťaťa alebo ostatných účastníkov kurzu a kempu je Malý Plavec oprávnený vymáhať náhradu škody týmto vzniknutú od rodiča, ktorý takéto nepravdivé údaje uviedol alebo predložil.

4) Dieťa je povinné dodržiavať kurzový poriadok, režim dňa, pokyny trénerov a hlavne pokyny týkajúce sa bezpečnosti a zdravia účastníkov. Dieťa je povinné zdržať sa správania, ktoré môže poškodzovať ostatných účastníkov.

5) Malý Plavec odporúča, aby si dieťa nebralo mobilný telefón alebo inú drahú elektroniku, fotoaparát, prípadne iné cennosti (šperky, hodinky). Malý Plavec nezodpovedá za prípadné poškodenie alebo stratu vecí dieťaťa.

6) Organizačné pokyny kurzu budú doručené každému rodičovi v lehote najneskôr 10 dní pred prvým dňom kurzu na uvedenú emailovú adresu v prihláške.

## **7. Odstúpenie od zmluvy**

1.) V prípade nezaplatenia ceny za kurz v stanovených lehotách je Malý Plavec oprávnený písomne od zmluvy odstúpiť a neposkytnúť služby zo zmluvy vyplývajúce. Rodič je povinný uhradiť všetky náklady, ktoré Malému Plavcovi nesplnením povinnosti rodičom vznikli.

2) V prípade ak dieťa nenastúpi do kurzu alebo nezačne čerpať služby kurzu z akéhokoľvek dôvodu, alebo na základe vlastného rozhodnutia ich nevyčerpá vôbec, alebo z časti nemá nárok na vrátenie časti ceny za nečerpané služby.

3.) Malý Plavec môže z dôvodu naplnenia kapacít kurzu od zmluvy odstúpiť. Prednosť majú skôr platiaci rodičia. Dňom úhrady sa rozumie deň pripísania

finančných prostriedkov na účet. V takomto prípade Malý Plavec obratom vráti rodičovi už zaplatenú cenu za kurz.

4) Malý Plavec si vyhradzuje právo zrušiť kurz v prípade ak nebol prihlásený minimálny počet 15 detí, pričom o tejto skutočnosti je povinná zaslať rodičovi oznámenie najneskôr do 5 dní pred nástupom do kurzu. Malý Plavec bezodkladne vráti rodičovi už zaplatenú cenu za kurz.

5) Malý Plavec si vyhradzuje právo odstúpiť od zmluvy uzatvorenej s rodičom a zrušiť bez náhrady účasť dieťaťa v dennom kurze, a to v prípade, že svojim správaním ohrozuje majetok alebo zdravie ostatných účastníkov kurzu alebo zamestnancov, alebo závažným spôsobom narušuje priebeh kurzu.

6) Rodič má právo písomne oznámiť, že namiesto jeho dieťaťa sa kurzu zúčastní iné dieťa, uvedené v tomto oznámení, pričom zároveň oznámi rodiča tohto náhradného dieťaťa. Oznámenie musí obsahovať výslovný súhlas nového rodiča s uzatvorenou zmluvou a prehlásenie, že splní všetky dohodnuté podmienky uvedené v zmluve a Prihláške, pričom toto oznámenie musia podpísať rodičia oboch zamieňaných detí. Dňom doručenia oznámenia sa v ňom uvedený nový rodič stáva objednávateľom, ktorý vstupuje do práv a povinností pôvodného rodiča, pričom spoločne a nerozdielne zodpovedajú za zaplatenie ceny kurzu.

## **8. Zmeny podmienok**

Akékoľvek zmeny v týchto zmluvných podmienkach budú realizované v písomnej forme so súhlasom oboch zúčastnených strán.

## **9. Ochrana osobných údajov**

1) Malý Plavec prehlasuje, že všetky poskytnuté údaje budú zhromažďované a spracované výlučne na účely poskytované na služby a zaväzuje nakladať s nimi v súlade so zákonom o ochrane osobných údajov. V prípade neuzavretia zmluvného vzťahu, či bez ďalšieho súhlasu rodiča budú uvedené údaje znehodnotené.

2) Rodič podaním prihlášky prehlasuje, že v súlade so zákonom o ochrane osobných údajov súhlasí so spracovaním všetkých svojich osobných údajov ako aj uvedených údajov o dieťati uvedených v prihláške, ktoré poskytol Malému Plavcovi, za účelom uzatvorenia zmluvného vzťahu. Tento súhlas udeľuje na dobu trvania takéhoto zmluvného vzťahu a do doby 2 rokov od jeho ukončenia. Taktiež na využitie fotografií alebo videa z kurzu, ktorého sa jeho dieťa zúčastnilo. Malý Plavec je oprávnený osobné údaje účastníka a fotografie z kurzov spracovávať, a to najmä pri organizovaní ďalších aktivít, na marketingové účely, prezentáciu a propagáciu spoločnosti.

3) Práva v súvislosti so spracovaním osobných údajov určuje Zákon o ochrane osobných údajov najmä v ust. § 20 nasl. Zák.č. 428/2002 Z.z. o ktorých rodič prehlasuje že bol poučený a rovnako rodič potvrdzuje, že pred získaním osobných údajov bol zo strany Malého Plavca informovaný o skutočnostiach uvedených v § 10 zákona č. 428/2002 Z.z. o ochrane osobných údajov.

4) Rodič výslovne berie na vedomie, že akékoľvek materiály poskytnuté mu zo strany Malého Plavca sú predmetom práv duševného vlastníctva. Za týmto účelom sa rodič výslovne zaväzuje zdržať sa akéhokolvek konania, ktorým by bez

predchádzajúceho súhlasu oprávnenej osoby zasiahol do týchto práv, a to najmä vyhotovením rozmnožením (kópií) materiálov.

#### **10. Záverečné ustanovenia**

1) V prípade vzniku sporu súvisiaceho s uzatvorenou zmluvou sa tento riadi týmito všeobecnými zmluvnými podmienkami a príslušnými ustanoveniami zákona č.40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka a právnym poriadkom platným v Slovenskej republike.

2). Rodič prehlasuje, že pred vyplnením Prihlášky si tieto Všeobecné zmluvné podmienky prečítal, ich obsahu porozumel a s týmito súhlasí.

Tieto zmluvné podmienky nadobúdajú platnosť dňa 1.4.2022 a sú neoddeliteľnou súčasťou záväznej prihlášky dieťaťa na Letný kemp a Intenzívny plavecký kurz. Pripomienky ako aj reklamácie treba podať písomne najneskôr do 7 dní po skončení kurzu.